

Brusel 16. prosince 2025  
(OR. en)

16923/25

DEVGEN 240  
FIN 1566  
ACP 138  
RELEX 1702

## VÝSLEDEK JEDNÁNÍ

---

Odesílatel: Generální sekretariát Rady

Příjemce: Delegace

---

Předmět: Podpora vzájemně prospěšných partnerství prostřednictvím lepšího financování, genderové rovnosti, celosvětového zdraví a obchodu  
– závěry Rady (15. prosince 2025)

---

Delegace naleznou v příloze závěry Rady o podpoře vzájemně prospěšných partnerství prostřednictvím lepšího financování, genderové rovnosti, celosvětového zdraví a obchodu ve znění schváleném Radou na 4145. zasedání konaném dne 15. prosince 2025.

**Závěry Rady o podpoře vzájemně prospěšných partnerství prostřednictvím lepšího financování, genderové rovnosti, celosvětového zdraví a obchodu**

(Aniž jsou dotčena jednání o příštím víceletém finančním rámci)

***Financování mezinárodních partnerství***

1. Rada uznává, že díky investicím do mezinárodních partnerství je Evropa silnější, bezpečnější, odolnější a globálně propojenější a že financování mezinárodních partnerství je ústředním prvkem globální agendy EU a cílů její zahraniční politiky. Mezinárodní partnerství EU podporují udržitelný hospodářský, sociální a environmentální rozvoj v partnerských zemích, přičemž jejich hlavním cílem je vymýtit chudobu, přispívat k zachování světového řádu založeného na pravidlech a pomáhat prosazovat evropské zájmy, a to v souladu se Strategickou agendou Unie na období 2024–2029 pro prosperující a konkurenceschopnou Evropu. Rada zdůrazňuje, že EU je odhodlána zůstat spolehlivým, hodnotovým a stabilním partnerem v kontextu realizace udržitelného rozvoje a navazování vzájemně prospěšných partnerství.
2. Rada připomíná závazek EU a jejích členských států k realizaci Agendy pro udržitelný rozvoj 2030 a jejích 17 cílů udržitelného rozvoje, cílů Pařížské dohody a cílů a úkolů celosvětového rámce pro biologickou rozmanitost z Kchun-mingu a Montrealu a Paktu pro budoucnost.
3. EU bude i nadále spolupracovat s partnerskými zeměmi při hledání vhodných krátkodobých i dlouhodobých řešení prostřednictvím rozvojové spolupráce, mimo jiné prostřednictvím unijní strategie Global Gateway a jejího všestranného přístupu. Budování vzájemně prospěšných partnerství vyžaduje širokou a smysluplnou spolupráci v oblasti rozvojové spolupráce, obchodu a investic, jakož i politický dialog a dialog o otázkách bezpečnosti, přičemž je třeba vzít na vědomí, že za svůj vnitrostátní rozvoj odpovídají především partnerské země. Dále je nezbytné zajistit doplňkovost s humanitární pomocí v souladu s přístupem založeným na propojení humanitární, rozvojové a mírotvorné činnosti. Měly by být rozvíjeny udržitelné přístupy vedoucí k větší soudržnosti mezi rozvojovou a migrační politikou v souladu s unijním a mezinárodním právem, mimo jiné prostřednictvím udržitelného řešení základních příčin nelegální migrace.

4. S ohledem na další vývoj a výsledky 4. mezinárodní konference o financování rozvoje, která se konala v červnu a červenci 2025 v Seville, Rada znovu zdůrazňuje, že financování udržitelného rozvoje a efektivní využívání všech dostupných zdrojů financování – veřejných i soukromých, domácích i mezinárodních – má zásadní význam pro řešení nedostatku finančních prostředků. Podle Rady je důležité usilovat o koordinaci úsilí veřejného a soukromého sektoru a o zajištění inovativních mechanismů financování, přičemž Rada uznává katalytickou úlohu oficiální rozvojové pomoci při mobilizaci dodatečných zdrojů prostřednictvím mobilizace domácích zdrojů, kombinovaného financování a udržitelných soukromých investic. Rada zdůrazňuje, že je důležité podporovat partnerské země při vytváření fiskálního prostoru potřebného k urychlení investic, které zlepšují životní podmínky obyvatel a vytvářejí důstojná pracovní místa, a zároveň zajistit udržitelnost dluhu, podporovat atraktivní investiční podmínky, mobilizovat soukromý sektor a bojovat proti korupci a nezákonným finančním tokům.
5. Rada vyzývá k účinnému provádění reformy mezinárodní finanční architektury, včetně mezinárodních rozvojových bank, s cílem mobilizovat více finančních prostředků potřebných k dosažení cílů udržitelného rozvoje prostřednictvím mnohostranného systému, který by byl méně roztržštěný a efektivnější, účinnější a odolnější vůči současným i budoucím výzvám a krizím.
6. Rada zdůrazňuje, že vnější financování EU musí být účelné a musí podporovat globální úlohu EU v měnícím se globálním prostředí vyznačujícím se nejistotou, strategickým a hospodářským soupeřením, nestabilitou, rostoucí mírou konfliktů a přetrvávajícími krizemi. Toto financování musí EU umožnit posílit svůj geopolitický a geoekonomický vliv, uplatňovat nový přístup k mezinárodní spolupráci, řešit globální výzvy a přispívat k poskytování globálních veřejných statků tím, že bude podporovat vzájemně prospěšná partnerství založená na hodnotách. Kromě toho by EU měla i nadále plnit zásadní úlohu v probíhajícím reformním procesu v rámci iniciativy OSN 80 a chránit mezinárodní řád založený na pravidlech, jehož jádrem je OSN. Vnější financování EU musí rovněž zajistit, že Unie přizpůsobí nabídku potřebám partnerských zemí, včetně nejméně rozvinutých zemí, malých ostrovních rozvojových států a nestabilních zemí, a bude pracovat integrovanějším způsobem prostřednictvím přístupu „Tým Evropa“, s důrazem na význam a úlohu delegací EU a schopnost jednotlivých členských států smysluplně přispívat ke společné evropské nabídce pro partnerské země.

## *Provádění Strategie EU v oblasti celosvětového zdraví*

7. Rada vítá první zprávu o provádění Strategie EU v oblasti celosvětového zdraví a znovu potvrzuje vedoucí úlohu, kterou hrají EU a její členské státy společně s partnery při prosazování celosvětového zdraví na základě solidarity, lidskosti, spravedlnosti, genderové rovnosti a ochrany lidských práv každého člověka. Je si vědoma skutečnosti, že nemoci neznají hranice a mohou mít negativní dopad na více odvětví. Pro zdravotní bezpečnost, dobré životní podmínky a socioekonomickou stabilitu v Evropě má proto zásadní význam celosvětový přístup k široké škále základních zdravotnických služeb a spolehlivým informacím o zdraví. Úsilí v této oblasti by mělo být rovněž založeno na přístupu „jedno zdraví“, který uznává propojení mezi zdravím lidí, zvířat a životního prostředí, jakož i rostoucí dopad změny klimatu na celosvětové zdraví.
8. Rada potvrzuje strategický význam Strategie EU v oblasti celosvětového zdraví a jejích tři hlavních priorit zaměřených na zdraví a dobré životní podmínky, posílení systémů zdravotní péče a všeobecnou zdravotní péči a boj proti zdravotním hrozbám, jakož i význam zajištění rovného přístupu ke kvalitním zdravotnickým službám, včetně sexuálního a reprodukčního zdraví a práv, v souladu s novým Evropským konsensem o rozvoji. Rada vítá probíhající práci zaměřenou na vytvoření komplexního rámce pro následná opatření, výsledky a dopady.
9. EU a její členské státy přispívají významným způsobem ke zlepšení celosvětového zdraví prostřednictvím opatření a partnerství napříč různými odvětvími a na všech úrovních. Toto úsilí zahrnuje podporu všeobecného přístupu k očkovacím látkám a lékům, jakož i přístupu ke zdravotnickým technologiím v souladu s mezinárodními pravidly. Zahrnuje rovněž boj proti přenosným a nepřenositelným nemocem, zejména prostřednictvím věcné spolupráce v rámci dostupných možností se Světovou zdravotnickou organizací (WHO) a dalšími subjekty OSN, včetně Populačního fondu OSN (UNFPA), Společného programu OSN pro HIV/AIDS (UNAIDS) a Dětského fondu OSN (UNICEF), jakož i prostřednictvím významných iniciativ a mechanismů v oblasti globálního zdraví, jako je Aliance pro vakcíny Gavi, Globální fond pro boj proti AIDS, tuberkulóze a malárii, Globální iniciativa pro vymýcení dětské obrny (GPEI), organizace Unitaid, Mezinárodní institut pro vakcíny (IVI) a Pandemický fond. Rada zdůrazňuje, že je třeba pokračovat v udržitelném financování v souladu s příslušnými procesy přeskupení a stanovení priorit, jakož i posílit odpovědnost a transparentnost, zvýšit připravenost a využívat digitální zdravotnictví k posílení globálních systémů zdravotní péče.

10. Rada vyzývá EU a její členské státy, aby pokračovaly v provádění Strategie EU v oblasti celosvětového zdraví a zajistily její trvalou relevantnost ve vyvíjejícím se globálním prostředí v oblasti zdraví a její trvalý význam pro celosvětovou zdravotní bezpečnost. Jakožto globální a regionální aktér se bude mimo jiné snažit posílit kolektivní dopad, a to i prostřednictvím iniciativ v rámci strategie Global Gateway a iniciativ Týmu Evropa, konstruktivně přispívat k programům reforem celosvětové zdravotní architektury, včetně Lusacké agendy a procesu změn priorit WHO, a klást důraz na úzkou spolupráci všech aktérů s cílem zvýšit efektivitu a podpořit synergie. Rada je i nadále znepokojena tím, že některé komunity patřící k těm nejvíce marginalizovaným na světě jsou v důsledku výrazného snížení financování v oblasti celosvětového zdraví vystaveny značným negativním dopadům, pokud jde o celosvětovou zdravotní bezpečnost a výsledky v oblasti zdraví. V této souvislosti Rada zdůrazňuje, že je důležité zajistit, aby se EU přizpůsobila novému prostředí, což zahrnuje případnou změnu priorit a zaměření, a zároveň usilovala o zachování opatření k zajištění rovnosti v oblasti zdraví pro nejvíce znevýhodněné skupiny. Rada znovu potvrzuje pevné odhodlání EU spolupracovat se všemi zúčastněnými stranami, včetně WHO, která je ústřední složkou celosvětové zdravotní architektury, při prosazování Strategie EU v oblasti celosvětového zdraví a společném dosahování dalšího pokroku.

### ***Hodnocení Akčního plánu pro rovnost žen a mužů III***

11. Rada bere na vědomí výsledek nezávislého hodnocení Akčního plánu EU pro rovnost žen a mužů III (GAP) III. Toto hodnocení potvrzuje strategický význam akčního plánu GAP III, který byl přijat Komisí a vysokým představitelem Evropské unie a uvítán v závěrech předsednictví, a úlohu tohoto plánu při dalším významném zvyšování strategického významu genderové rovnosti v rámci vnější činnosti EU. Vzhledem k tomu, že genderová rovnost a práva žen a dívek, včetně jejich sexuálního a reprodukčního zdraví a práv, čelí celosvětově nebyvale negativnímu postoji, Rada znovu potvrzuje svůj závazek celosvětově prosazovat genderovou rovnost, posílení postavení žen a jejich sexuální a reprodukční zdraví a práva v souladu s novým Evropským konsensem o rozvoji a ve spolupráci s partnerskými vládami, občanskou společností a soukromým sektorem.

12. EU je i nadále odhodlána prosazovat, chránit a naplňovat všechna lidská práva a usilovat o úplné a účinné provádění Pekingské akční platformy a akčního programu Mezinárodní konference o populaci a rozvoji, jakož i výsledků jejich hodnotících konferencí a v této souvislosti se bude nadále zasazovat o sexuální a reprodukční zdraví a práva. S ohledem na výše uvedené skutečnosti EU znovu potvrzuje, že je odhodlána prosazovat, chránit a naplňovat právo každého jednotlivce mít plně pod kontrolou záležitosti související s jeho sexualitou a sexuálním a reprodukčním zdravím a právo o nich svobodně a odpovědně rozhodovat, a to bez diskriminace, nátlaku a násilí. EU rovněž zdůrazňuje, že je potřebný všeobecný přístup ke kvalitním a cenově dostupným komplexním informacím o sexuálním a reprodukčním zdraví a ke vzdělávání, včetně komplexní sexuální výchovy, jakož i ke službám zdravotní péče.
13. Rada oceňuje přípravu Akčního plánu pro rovnost žen a mužů IV (GAP IV) [ze strany Komise a vysoké představitelky Evropské unie]. GAP IV by měl prokázat pokračující odhodlání a vedení stanovením konkrétních cílů. V souladu s novým Evropským konsensem o rozvoji by měl i nadále prosazovat genderovou rovnost a sexuální a reprodukční zdraví a práva, jakož i práva všech žen a dívek a LGBTI osob prostřednictvím transformativních přístupů, které se zabývají základními příčinami genderové nerovnosti, vícenásobných a vzájemně se prolínajících forem diskriminace, a uplatňují přístup založený na lidských právech. Tento akční plán by měl přispět k vytvoření bezpečného prostředí pro obrádkyně lidských práv a LGBTI osoby. Měl by se rovněž nadále zabývat genderovými stereotypy, základními příčinami genderových nerovností a diskriminací žen a dívek, se zvláštním zaměřením na nejvíce znevýhodněné osoby, včetně osob se zdravotním postižením. GAP IV by měl připomenout závazek EU podporovat rovnou, plnou, účinnou a smysluplnou účast a vedoucí postavení žen a mladých lidí v celé jejich rozmanitosti a ve všech oblastech a na všech úrovních veřejného a politického života v souladu s Akčním plánem EU pro lidská práva a demokracii na období 2020–2027, posílení hospodářských a sociálních práv všech žen a dívek, provádění agendy žen, míru a bezpečnosti a odstranění všech forem sexuálního a genderově podmíněného násilí. Všechny tyto závazky by měly být i nadále zohledňovány ve finančních nástrojích EU pro vnější činnost.

## *Výroční zpráva o cílech EU v oblasti rozvojové pomoci*

14. Rada vítá každoroční analýzu Komise týkající se cílů EU v oblasti rozvojové pomoci a přeje si Evropskou radu informovat o následujících skutečnostech:
- a) v roce 2024 připadalo na EU a její členské státy 42 % celosvětové oficiální rozvojové pomoci (ORP)<sup>1</sup>, čímž jakožto největší světový poskytovatel této pomoci nadále upevňovaly své vedoucí postavení, pokud jde o globální agendu pro udržitelný rozvoj;
  - b) EU poskytla v roce 2024 kolektivně ORP<sup>2</sup> odpovídající 0,50 % hrubého národního důchodu (HND) EU, tedy 88,7 miliardy EUR. To představuje pokles ve srovnání s rokem 2023, kdy EU poskytla 0,56% podíl HND (95,5 miliardy EUR);
  - c) kolektivní oficiální rozvojová pomoc poskytnutá EU nejméně rozvinutým zemím<sup>3</sup> v roce 2023 představovala 0,12 % HND EU, což odpovídá částce 20 miliard EUR. To představuje nárůst ve srovnání s rokem 2022, kdy EU poskytla 0,10% podíl HND (15,3 miliard EUR).
15. Rada všechny členské státy i nadále vybízí, aby pokročily v plnění svých individuálních cílů, jakož i kolektivního závazku EU poskytnout nejméně rozvinutým zemím na oficiální rozvojovou pomoc 0,7 % HND<sup>4</sup> a do roku 2030 jim poskytnout 0,20 %. Rovněž členské státy vyzývá, aby zajistily, že odpovídající část jejich oficiální rozvojové pomoci, například 10 %, bude na základě stávajících humanitárních potřeb věnována na humanitární činnost.

---

<sup>1</sup> Na základě předběžných informací Výboru OECD pro rozvojovou pomoc ohledně ORP v roce 2024. Celosvětovou oficiální rozvojovou pomocí se zde rozumí ORP poskytovaná kolektivně ze strany EU a ORP od všech dalších dárcovských zemí, které poskytují údaje OECD, bez ohledu na to, zda jsou, či nejsou členy Výboru pro rozvojovou pomoc.

<sup>2</sup> Na základě předběžných informací Výboru OECD pro rozvojovou pomoc ohledně ORP v roce 2024. Kolektivní oficiální rozvojová pomoc poskytnutá EU se měří na základě grantového ekvivalentu a představuje souhrn ORP poskytnuté členskými státy EU a toho podílu ORP poskytovaného orgány EU, který není přiřazen členským státům nebo dárcům ze zemí mimo EU, jako je Spojené království.

<sup>3</sup> Na základě údajů Výboru OECD pro rozvojovou pomoc ohledně oficiální rozvojové pomoci v roce 2023. Kolektivní ORP, kterou EU poskytla nejméně rozvinutým zemím, zahrnuje dvoustrannou čistou ORP, kterou nejméně rozvinutým zemím poskytly členské státy, mnohostrannou ORP poskytnutou nejméně rozvinutým zemím a regionální čistou ORP, o níž je známo, že z ní mají prospěch nejméně rozvinuté země, jakož i regionální čistou ORP, kterou poskytly orgány EU a o níž je známo, že z ní mají prospěch nejméně rozvinuté země (bez podílu Spojeného království).

<sup>4</sup> Členské státy, které přistoupily k EU po roce 2002, se zavázaly zvýšit svůj poměr ORP k HND na 0,33 %.

16. Rada potvrzuje, že EU je připravena aktivně přispívat k utváření mezinárodního systému rozvojové spolupráce a humanitárního systému, který bude plně vybaven k řešení současných globálních výzev. V tomto ohledu vyzývá k mezinárodním partnerstvím, která účinně využívají všech zdrojů financování udržitelného rozvoje, včetně oficiální rozvojové pomoci a dalších zdrojů, s cílem optimalizovat dopad zdrojů a podpořit rozvojovou agendu partnerských zemí, včetně nejméně rozvinutých a nestabilních zemí. Rada zdůrazňuje význam lepšího a systematičtějšího měření dopadu, jakož i inkluzivního shromažďování údajů a transparentního podávání zpráv o všech oficiálních zdrojích financování, včetně zdrojů mobilizovaných ze soukromého sektoru, prostřednictvím věřitelského systému výkaznictví v rámci OECD (zejména oficiální rozvojové pomoci), celkové oficiální podpory udržitelného rozvoje (TOSSD) nebo Mezinárodní iniciativy na podporu transparentnosti rozvojové pomoci (IATI).

#### ***Zvláštní zpráva Evropského účetního dvora o pomoci na podporu obchodu***

17. Rada vítá zvláštní zprávu Evropského účetního dvora č. 17/2025 a oceňuje, že Komise doporučení Účetního dvora přijala. Obecně souhlasí s odpověďmi Komise ohledně zjištění a doporučení, která jsou ve zprávě Účetního dvora obsažena.
18. Pomoc na podporu obchodu je důležitou součástí financování rozvoje a je v souladu se strategií Global Gateway, mimo jiné prostřednictvím investic do hospodářské infrastruktury a rozvoje výrobních kapacit. EU a její členské státy jsou i nadále největším světovým poskytovatelem pomoci na podporu obchodu, která v roce 2022 kolektivně činila přibližně 22,2 miliardy EUR a která představuje 36 % veškeré pomoci na podporu obchodu z dvoustranných a mnohostranných zdrojů.
19. Rada potvrzuje, že EU bude i nadále odhodlána partnerské země podporovat při řešení překážek souvisejících s obchodem, při posilování jejich kapacity, pokud jde o obchodování a vyjednávání a uplatňování pravidel mezinárodního obchodu, při podpoře procesů regionální integrace, jakož i při současném budování infrastruktury, kterou potřebují k začlenění do systému mezinárodního obchodu. Rovněž znovu opakuje, že je *odhodlána podporovat příznivé prostředí pro obchod a investice s cílem podpořit vzájemně prospěšná partnerství a udržitelný rozvoj*, a konstatuje, že je třeba vyvinout cílenější úsilí, pokud jde o nejméně rozvinuté země.